



香港特別行政區政府知識產權署商標註冊處  
Trade Marks Registry, Intellectual Property Department  
The Government of the Hong Kong Special Administrative Region

## 在註冊申請詳情公布後要求修訂貨品/服務說明

商標註冊處處長收到下列根據《商標條例》(第 559 章)第 46 條提出的修訂申請要求。

根據《商標規則》(第 559 章附屬法例)第 26 條,任何聲稱受擬作出的修訂影響的人,可在本公告公布的日期後三個月內,採用表格第 T6 號提交異議通知。(例如,若果公布日期為 2003 年 4 月 4 日,則該三個月的最後一日為 2003 年 7 月 4 日。)異議通知須載有提出異議的理由的陳述,該陳述尤須解釋如作出修訂,異議人會如何受有關修訂影響,以及異議人為何認為作出該項修訂會違反《商標條例》第 46 條。異議人須在提交異議通知的同時,將該通知的副本送交有關申請人。

根據《商標規則》第 95 條,提交異議通知的限期不得延展。

### REQUESTS FOR AMENDMENT OF SPECIFICATION OF GOODS OR SERVICES AFTER PARTICULARS OF THE APPLICATIONS HAVE BEEN PUBLISHED

The Registrar of Trade Marks has received the following requests for amendment of applications under section 46 of the Trade Marks Ordinance (Cap. 559).

Under rule 26 of the Trade Marks Rules (Cap. 559 sub. leg.), any person claiming to be affected by the proposed amendment may, within 3 months after the date of this publication, file a notice of objection on Form T6. (For example, if the publication date is 4 April 2003, the last day of the 3-month period is 4 July 2003.) The notice of objection shall include a statement of the grounds of objection, which statement shall, in particular, explain how the objector would be affected by the amendment and why in the objector's opinion the amendment would be contrary to section 46 of the Trade Marks Ordinance. The objector shall, at the same time as he files the notice of objection, send a copy of it to the applicant of the application in question.

It should be noted that under rule 95 of the Trade Marks Rules, extension of time cannot be allowed for filing the notice of objection.

[210] 商標申請編號: 300646100  
Application No.:

[540]	<b>商標 :</b> <b>Mark:</b>	<b>TRANSTAT</b>
[730]	<b>註冊申請人姓名/名稱、 地址 :</b> <b>Applicant's Name, Address:</b>	STERIS INC. 43425 Business Park Drive, Temecula, California 92590, United States of America.
[740/7 50]	<b>註冊申請人的送達地址 :</b> <b>Applicant's Address for Service:</b>	ECCLES & LEE SUITE 2217, JARDINE HOUSE, 1 CONNAUGHT PLACE, CENTRAL, HONG KONG.
[571]	<b>商標描述 :</b> <b>Mark Description:</b>	N/A
[511]	<b>類別編號 :</b> <b>Class No.:</b>	10
[442]	<b>公布獲接納註冊申請日 期 :</b> <b>Date of Publication of Acceptance for Registration:</b>	04-08-2006

申請人擬修訂類別 10 的貨品/服務說明如下 :

The applicant proposes to amend the specification in Class(es) 10 to read as follows:  
類別 Class 10

A device for supporting medical apparatus, namely a clamping device used to connect an IV (intravenous) bag, medical monitor, medical pump and/or other medical device to a column that is mounted to a bed, wheelchair, wall or ceiling.